

доклада о документации²⁷, а также пунктом 15 резолюции 2609 (XXIV) Генеральной Ассамблеи, подвергнуть рассмотрению программу периодических изданий Организации Объединенных Наций и представить по ней доклад, с тем чтобы обратить внимание на те издания, которые, по-видимому, перестали быть полезными или оказались излишними или ценность которых, возможно, не оправдывает расходов, связанных с продолжением их выпуска, и представить свои выводы и рекомендации Генеральной Ассамблее на ее двадцать шестой сессии вместе с докладом, на который ссылается Генеральный секретарь в своем докладе о плане конференций от 22 сентября 1970 г.²⁸.

5. повторяет изложенный в пункте 1 резолюции 2538 (XXIV) свой призыв ко всем органам, учреждениям и комитетам Организации Объединенных Наций обсудить способы сокращения объема документации.

1932-е пленарное заседание,
16 декабря 1970 года.

2735 (XXV). Выполнение рекомендаций Специального комитета экспертов по рассмотрению финансового положения Организации Объединенных Наций и специализированных учреждений

A

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 2150 (XXI) от 4 ноября 1966 г. и 2360 (XXII) от 19 декабря 1967 г. относительно учреждения и состава объединенной инспекционной группы,

с удовлетворением принимая к сведению работу Объединенной инспекционной группы,

отмечая соответствующие доклады Генерального секретаря²⁹ и Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам³⁰,

1. постановляет продлить срок деятельности Объединенной инспекционной группы на существующей экспериментальной основе еще на два года после 31 декабря 1971 г.;

2. рекомендует другим участвующим организациям системы Организации Объединенных Наций принять соответствующие меры для продолжения деятельности Объединенной инспекционной группы на той же основе;

3. постановляет рассмотреть вопрос об Объединенной инспекционной группе на своей двадцать седьмой сессии и с этой целью просит Ген-

ерального секретаря как Председателя Административного комитета по координации, руководящие органы заинтересованных специализированных учреждений, Экономический и Социальный Совет, Комитет по программе и координации, Консультативный комитет по административным и бюджетным вопросам и саму Объединенную инспекционную группу представить свои мнения по данному вопросу.

1933-е пленарное заседание,
17 декабря 1970 года.

B

Генеральная Ассамблея

1. принимает к сведению доклад Генерального секретаря о выполнении рекомендаций Специального комитета экспертов по рассмотрению финансового положения Организации Объединенных Наций и специализированных учреждений³¹;

2. одобряет замечания и рекомендации Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам, изложенные в его докладе по этому вопросу³², особенно замечания и рекомендации, содержащиеся в пунктах 6 и 7 доклада о необходимости и в дальнейшем критически анализировать выполнение рекомендаций Специального комитета экспертов по рассмотрению финансового положения Организации Объединенных Наций и специализированных учреждений.

1933-е пленарное заседание,
17 декабря 1970 года.

2736 (XXV). Состав Секретариата

A

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 2539 (XXIV) от 11 декабря 1969 г.,

с удовлетворением отмечая доклад Генерального секретаря о составе Секретариата³³ и, в частности, усилия, направленные на достижение лучшего распределения должностей по национальным и региональным принципам,

признавая необходимость более справедливого географического распределения персонала Секретариата как между районами, так и в пределах каждого района,

подтверждая свою заинтересованность в долгосрочном плане набора персонала, который должен быть подготовлен Генеральным секрета-

²⁷ См. A/7576 и Согр.1.

²⁸ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, двадцать пятая сессия, Приложения, пункт 75 повестки дня, документ A/C.5/1300.

²⁹ A/C.5/1304 и Согр.1.

³⁰ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, двадцать пятая сессия, Приложения, пункт 80 повестки дня, документ A/8128.

³¹ A/7999 и Add.1.

³² Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, двадцать пятая сессия, Приложения, пункт 80 повестки дня, документ A/8139.

³³ Там же, пункт 82 повестки дня, документ A/8156.

рем, учитывающем изменения в национальном составе в результате ухода в отставку постоянного персонала, а также в результате ухода персонала, работающего по срочным контрактам,

1. просит Генерального секретаря продолжать прилагать свои усилия для достижения лучшего географического распределения персонала на всех уровнях, особенно на уровне старших сотрудников во всех областях, а также представительства всех государств-членов с учетом требований, изложенных в Уставе Организации Объединенных Наций о работоспособности, компетентности и добросовестности;

2. утверждает следующие руководящие принципы набора персонала для работы в Секретariate:

a) при наборе персонала на должности, подлежащие географическому распределению, предпочтение следует отдавать квалифицированным кандидатам из недостаточно представленных стран, и в частности на должности более высокого уровня; если при наборе сотрудников региональных экономических комиссий в течение приемлемого периода времени окажется невозможным подыскать квалифицированных кандидатов из относительно недостаточно представленных стран, предпочтение следует отдавать квалифицированным кандидатам из других не полностью представленных стран того же географического района, целиком принимая во внимание достижение справедливого географического распределения должностей между районами,

b) при рассмотрении кандидатур на должности, связанные с трудными и ответственными обязанностями, предпочтение следует отдавать тем кандидатам, которые согласны посвятить этой работе свою трудовую жизнь или работать по контракту, обусловленному определенным сроком, не менее пяти лет, включая испытательный срок,

c) сотрудник, назначенный на должность, обязан проработать какой-то минимальный период после приема на работу, прежде чем будет иметь право на перевод на другую должность,

d) в интересах политики планирования набора персонала на более длительные сроки следует прилагать особые усилия в целях подбора отвечающих требованиям молодых мужчин и женщин для работы в Организации Объединенных Наций, применяя более объективные методы подбора, когда это целесообразно, такие, как открытые конкурсные экзамены, и предоставляя особые льготы кандидатам, родной язык которых не входит в число рабочих языков Секретариата Организации Объединенных Наций.

1933-е пленарное заседание,
17 декабря 1970 года.

В

Генеральная Ассамблея,

с удовлетворением отмечая усилия Генерального секретаря, направленные на достижение лучшего языкового равновесия в Секретариате,

просит Генерального секретаря продолжать свои усилия в этом направлении в соответствии с резолюцией 2480 В (XXIII) Генеральной Ассамблеи от 21 декабря 1968 г.

1933-е пленарное заседание,
17 декабря 1970 года.

С

Генеральная Ассамблея,

давая высокую оценку информации, содержащейся в таблицах 9 и 10 доклада Генерального секретаря³³ о географическом распределении персонала Программы развития Организации Объединенных Наций и персонала Детского фонда Организации Объединенных Наций,

вновь подчеркивая принцип справедливого географического распределения должностей,

просит Генерального секретаря систематически включать в свои доклады информацию о географическом распределении персонала Программы развития Организации Объединенных Наций и Детского фонда Организации Объединенных Наций, отражающую положение не только в пределах того или иного района, но и внутри той или иной страны.

1933-е пленарное заседание,
17 декабря 1970 года.

**2737 (XXV). Поправки к Правилам о персонале
Организации Объединенных Наций**

Генеральная Ассамблея

принимает к сведению поправки к Правилам о персонале, внесенные Генеральным секретарем Организации Объединенных Наций в течение года, закончившегося 31 августа 1970 г. и изложенные в его докладе³⁴.

1933-е пленарное заседание,
17 декабря 1970 года.

³⁴ Там же, документ A/C.5/1330.